

Innamorata

«Vorrei uno spazio ancor più piccolo». Stupisce la risposta di Susanna Orlando quando le domandi qual'è il suo sogno di gallerista a Forte dei Marmi. Nell'epoca del tanto e dell'esagerato lei sogna in miniatura. Difficile però immaginare una galleria più angusta di così: solo 14 metri quadrati – "bagno compreso", precisa Susanna – dove tele e disegni, più che esposti sono accatastati. Ovunque: contro i muri, sulla panca, vicino al computer. Come in un magazzino (il locale era appunto il deposito della galleria



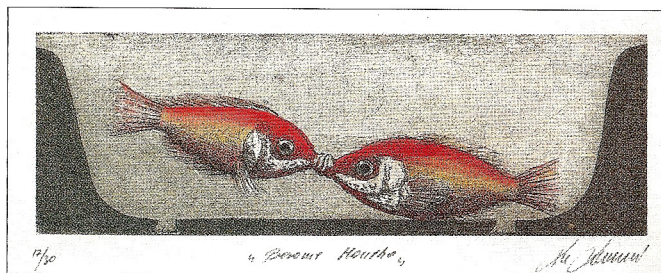
paterna) il cliente deve curiosare, andare alla scoperta. E se ha occhio troverà tanti piccoli gioielli d'arte, dipinti con cornici curatissime, opere concepite ad hoc da artisti come Giò Pomodoro, Tomaino, Del Pezzo, Lazzeri, Possenti, Chiossi, Tadini. Ed ancora, libriccini raffinati e cataloghi a bassa tiratura della collana "Opere preziose" che la galleria realizza in proprio senza ricorrere a sponsor. Susanna Orlando festeggia il ventiseiesimo anno di attività al Forte. La sua è la galleria più vecchia del paese. L'evento è celebrato

nel corso dell'estate con una mostra dedicata ai disegni di Aldo Mondino dal titolo "Dizionario della tauromachia". «Sono specializzata in carte e grafica – dice Susanna accarezzando l'inseparabile cane Mio, con lo sguardo di perenne innamorata dell'arte e della vita –. Amo la leggerezza, la soavità di

La piccola isola felice di Susanna Orlando Susanna Orlando's Island

queste opere. Comunque non mi pongo limitazioni. Se una cosa mi piace la propongo ai miei clienti. Quanto agli artisti, debbono essere artisti veri: non chi dipinge per diletto, ma chi all'arte dedica tutta la vita».

«What I'd like is an even smaller space». This is an astounding statement from Susanna Orlando, because it is hard to imagine an art gallery tinier than hers: only 14 square meters. But for Susanna, small is beautiful. The customer must pry into corners, look around, discover—and the customer with a sharp eye will find an amazing number of small jewels of art, paintings with carefully-wrought frames, special works created especially for the gallery. And more: tiny, elegant books and limited edition catalogues. The gallery is specialized in artworks on paper and graphics.



Lorenzo Lazzeri *Besame Moucho*

Galleria
Susanna Orlando,
via Carducci 10/c,
tel. 0584 83163